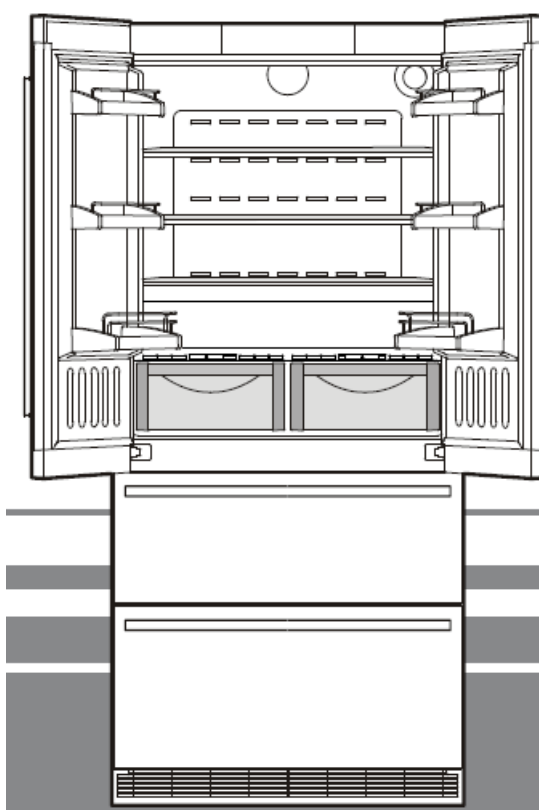


**INSTRUKCJA OBSŁUGI
CHŁODZIARKO-ZAMRAŻARKI**

LIEBHERR

MODEL CBNes6256



Towar importowany przez:

AGED Sp. z o.o.

ul. 3 Maja 8

05-800 Pruszków

Prosimy o uważne zapoznanie się z treścią instrukcji obsługi. Zawiera ona uwagi dotyczące bezpieczeństwa, ustawienia, użytkowania i konserwacji. Instrukcję obsługi należy zachować i przekazać ją następnemu użytkownikowi.

708249900

CBNes 62 410

OPAKOWANIE

jako ochrona transportowa zawiera wiele materiałów, które mogą być powtórnie wykorzystane.

- tektura i tektura falista
- kształtki z polistyrolu PS, nie zawierającego freonów
- folie i worki foliowe z polietylenu PE
- bandówki z polipropylenu PP.

Materiały opakowaniowe nie mogą służyć jako zabawka dla dzieci!

Niebezpieczeństwo uduszenia!

Zalecamy dostarczenie materiałów opakowaniowych do najbliższego punktu skupu, do ponownego przetworzenia.

Zużyty sprzęt zawiera wiele wartościowych materiałów nadających się do recyklingu.

Postępowanie ze użytym sprzętem:

- **Zużytego sprzętu nie wolno umieszczać w miejscach składowania śmieci, razem z innymi odpadami!**



- Uniemożliwić korzystanie ze użytego sprzętu – wyjąć wtyczkę z gniazdka, a następnie odciąć przewód przyłączeniowy.
- Usunąć wszystkie zamki i zasuwki, aby dzieci nie mogły zamknąć się przypadkiem w środku np. podczas zabawy.
- Zwracać uwagę, aby do czasu odwiezienia sprzętu do punktu zbiórki nie uszkodzić przewodów obiegu czynnika chłodniczego. Czynnik chłodniczy i oleje nie mogą wypływać na zewnątrz w sposób niekontrolowany.
- Dokładna informacja o zastosowanym czynniku chłodniczym znajduje się na tabliczce znamionowej.

KLASA KLIMATYCZNA

W zależności od klasy klimatycznej lodówka jest dostosowana do pracy w określonych przedziałach temperatury otoczenia, których nie wolno przekraczać. Klasa klimatyczna podana jest na tabliczce znamionowej.

<u>Klasa</u>	<u>Temperatura otoczenia</u>
SN	+ 10° do + 32 °C
N	+ 16° do + 32 °C
ST	+ 16° do + 38 °C
T	+ 16° do + 43 °C

PRZEZNACZENIE LODÓWKI

Urządzenie nadeje się wyłącznie do chłodzenia produktów spożywczych. Przy korzystaniu z lodówki w celach komercyjnych należy przestrzegać przepisów obowiązujących w danej branży. Urządzenie nie nadaje się do przechowywania leków, plazmy krwi, preparatów laboratoryjnych ani innych materiałów i produktów, których dotyczy Dyrektywa 2007/47/EG. Wykorzystywanie urządzenia niezgodnie z przeznaczeniem może spowodować zepsucie lub utratę właściwości przechowywanych produktów.

Urządzenie nie może być używane w miejscach zagrożonych eksplozją.

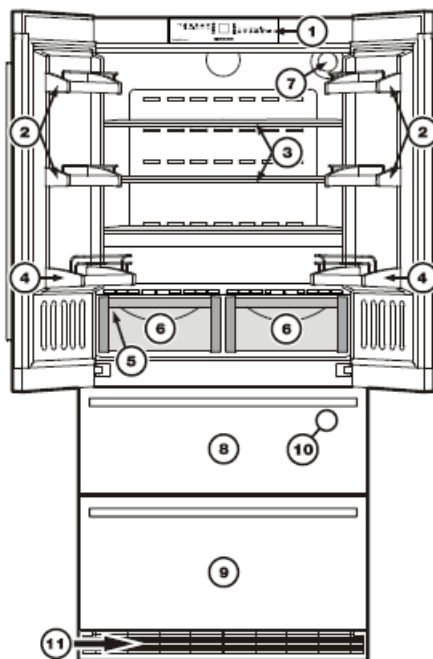
WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Aby uniknąć zranienia osób lub uszkodzenia lodówka powinna być transportowana i ustawiana przez dwie osoby.
- Uszkodzenia lodówki stwierdzone przed jej podłączeniem trzeba niezwłocznie zgłaszać do sprzedawcy.
- Dla zapewnienia prawidłowego funkcjonowania lodówkę należy montować i podłączać zgodnie z instrukcją obsługi.
- W razie awarii wyłączyć lodówkę z sieci: wyciągnąć wtyczkę (nie wolno ciągnąć za przewód), lub wyłączyć bezpiecznik.
- Naprawy i modyfikacje mogą być dokonywane wyłącznie przez autoryzowany serwis. Dotyczy to także wymiany przewodu przyłączeniowego. Nie stosowanie się do tej zasady jest niebezpieczne dla użytkownika lodówki.

- We wnętrzu lodówki nie wolno operować otwartym płomieniem ani urządzeniami iskrzącymi.
- Podczas transportu i podczas mycia lodówki nie wolno uszkodzić obiegu chłodniczego. Jeśli zdarzy się jednak uszkodzenie przewodów obiegu należy usunąć z otoczenia lodówki wszelkie źródła iskrzenia i dokładnie przewietrzyć pomieszczenie.
- Nie używać szuflad i drzwi jako stopni do stawania.
- Nie pozwalać dzieciom bawić się lodówką (huścić na drzwiach czy wchodzić do szuflad).
- Z urządzenia nie mogą korzystać osoby (także dzieci) z niepełnosprawnością ruchową, fizyczną lub umysłową ani osoby nie posiadające wystarczającego doświadczenia i wiedzy na temat obsługi. Osoby takie powinny być uprzednio poinstruowane przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo oraz nadzorowane w początkowym okresie obsługi lodówki.
- Dzieci nie wolno pozostawiać bez nadzoru, aby nie mogły bawić się lodówką.
- Nie spożywać lodów, szczególnie tzw., lodów wodnych ani kostek lodu bezpośrednio po wyjęciu z zamrażarki. W wyniku bardzo niskiej temperatury może nastąpić tzw. Efekt poparzenia.
- Nie spożywać produktów przechowywanych zbyt długo – grozi to zatruciem.
- Urządzenie jest przeznaczone do chłodzenia, mrożenia, przechowywania produktów spożywczych i przygotowania kostek lodu w gospodarstwie domowym. W przypadku zastosowania w celach komercyjnych należy przestrzegać przepisów obowiązujących w danej branży
- Nie wolno przechowywać w lodówce materiałów wybuchowych ani pojemników typu „spray” ze środkami palnymi jak np. Propan, butan, pentan i in. Wydzielające się opary mogą zapalić się przez iskrzenie części elektrycznych lodówki. Pojemniki takie rozpoznamy po oznaczeniu płomienia lub wg opisu zawartości.
- Nie używać we wnętrzu lodówki urządzeń elektrycznych (np. czyszczących parą, grzejników, kostkarek do lodu itp.)
- Nie ustawiać na lodówce urządzeń wydzielających ciepło jak: kuchenki mikrofalowe, tostery itp.
- Specjalne żarówki (LED, świetlówki i in.) zamontowane w lodówce służą wyłącznie do oświetlania wnętrza lodówki i nie wolno używać ich do oświetlania pomieszczeń.

Prosimy o dokładne zapoznanie się z podanymi w instrukcji wskazówkami. Są one ważne dla bezpieczeństwa oraz właściwego ustawienia oraz użytkowania urządzenia. Prosimy o przechowanie instrukcji obsługi i przekazanie jej w razie potrzeby kolejnemu użytkownikowi lodówki. W instrukcji opisano wszystkie możliwe wersje wyposażenia i sterowania. Prosimy o zrozumienie dla ewentualnych rozbieżności wynikających ze stałego doskonalenia produktów.

PRZEGLĄD WYPOSAŻENIA LODÓWKI



- 1 – panel sterowania
- 2 – półki na drzwiach, przestawialne
- 3 – półki, przestawialne
- 4 – półka na butelki
- 5 – tabliczka znamionowa (za lewym pojemnikiem na warzywa)
- 6 - szuflady BioFresh
- 7 - filtr wody
- 8 - górna szuflada zamrażarki
- 9 - dolna szuflada zamrażarki
- 10 - kostkarka (wewnątrz górnej szuflady zamrażarki)
- 11 - kratka wentylacyjna. W tym rejonie następuje wymiana powietrza konieczna do właściwej pracy agregatu. Kratki wentylacyjnej nie wolno zasłaniać.

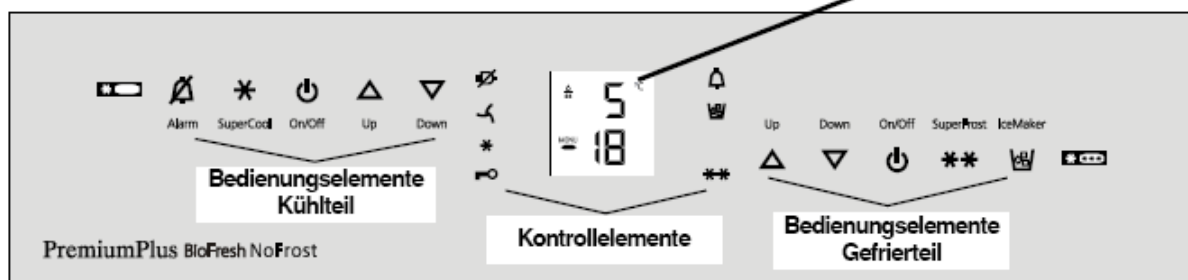
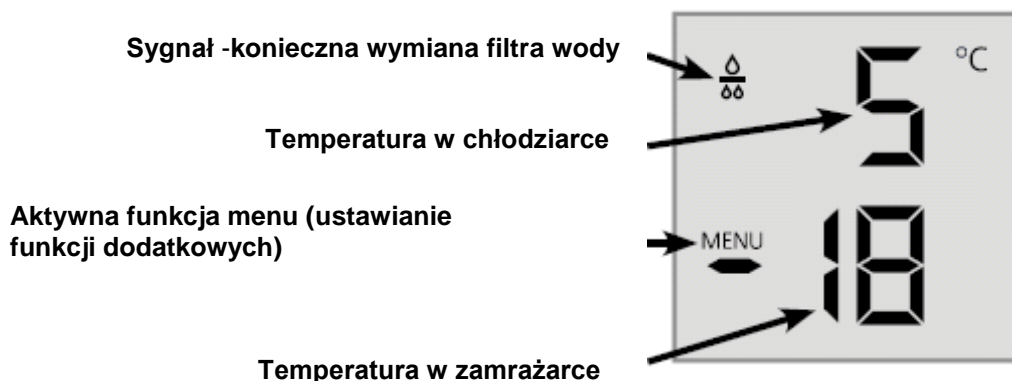
PANEL STEROWANIA I KONTROLI

Panel elektronicznego sterowania posiada nowoczesne klawisze sensorowe. Wybraną funkcję można aktywować dotykając odpowiedniego symbolu na panelu.





Punkt dotyku leży dokładnie pomiędzy symbolem (ikonką) a podpisem.










Wyświetlacz temperatury



Obsługa chłodziarki (w lewej części panelu):

-  - wyłącznik alarmu chłodziarki i zamrażarki
-  - SUPERCOOL
-  - wyłącznik
-  - przyciski ustawiania temperatury

Elementy kontroli - (w środkowej części panelu):


-  - brak napięcia w sieci
-  -filtr kurzu
(trzeba wyczyścić filtr kurzu znajdujący się w cokole lodówki)
-  - SUPERCOOL
-  - zabezpieczenie przed dziećmi
-  - dioda LED alarmu
-  - włączanie kostkarki
-  - SUPERFROST

Obsługa zamrażarki (w prawej części panelu):

 - przyciski ustawiania temperatury

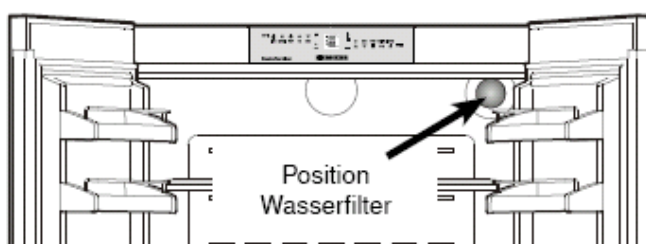
 - wyłącznik zamrażarki

 - SUPERFROST

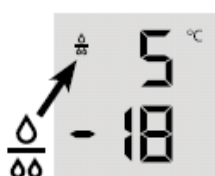
 - włączanie / wyłączanie kostkarki

FILTR WODY

Przed uruchomieniem lodówki należy umieścić na tylnej, wewnętrznej ścianie chłodziarki dołączony filtr wody. Filtr podnosi jakość wody, a tym samym jakość kostek lodu oraz chroni obieg wody przed przedostaniem się drobnych cząstek np. piasku.



Strzałka oznacza pozycję filtra wody.



Jeśli na wyświetlaczu pojawia się symbol kropli wody trzeba wymienić filtr.

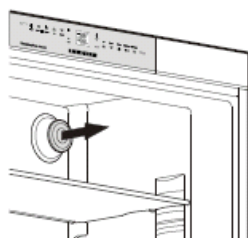
Filtry są do nabycia w handlu.

Po wymianie filtra symbol kropli powinien zgasnąć.

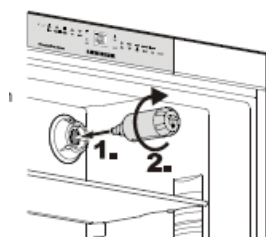
UWAGA: aby uniknąć rozmrażania się bakterii filtr wody trzeba koniecznie wymieniać, gdy na wyświetlaczu pojawia się symbol kropli wody.

Przy wyjmowaniu i wkładaniu filtra nie ma potrzeby odłączania dopływu wody.

WKŁADANIE FILTRA

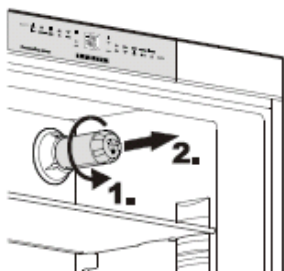


Zdjąć nakładkę z podstawy filtra.



Włożyć filtr i obrócić o 90° w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.

WYJMOWANIE FILTRA



Filtr obrócić o 90° w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i wyciągnąć.

OSZCZĘDNOŚĆ ENERGII

- Zawsze zwracać uwagę na swobodny dopływ i odpływ powietrza. Nie zasłaniać otworów wentylacyjnych.
- Nie zasłaniać wycięć wentylacyjnych.
- Nie ustawiać lodówki z miejscach bezpośredniego nasłonecznienia ani obok pieców, urządzeń grzewczych itp.
- Zużycie energii zależy od warunków ustawienia lodówki jak np. temperatura otoczenia.
- Drzwi lodówki otwierać możliwie jak najkrócej.
- Produkty przechowywać posortowane.
- Wszystkie produkty przechowywać dokładnie opakowane lub przykryte, aby uniknąć szronienia.
- Ciepłe potrawy wkładać do lodówki dopiero po schłodzeniu do temperatury pokojowej.
- Mrożonki rozmrażać w chłodziarce.
- Odszraniać lodówkę, gdy tylko pojawi się grubsza warstwa szronu czy lodu.
- Opróżniać i wyłączać lodówkę jeśli ma być nie używana przez dłuższy czas np. podczas urlopu.
- Stosować ustawienie na tryb urlopowy.

Złogi kurzu powodują zwiększone zużycie energii:

- Co najmniej raz do roku odkurzać agregat z wymiennikiem ciepła (kratka na tylnej, zewnętrznej ścianie lodówki).

WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE LODÓWKI

Przed pierwszym włączeniem zaleca się umycie lodówki (patrz: rozdział „Mycie“). Produkty można wkładać do zamrażarki dopiero, gdy temperatura w zamrażarce osiągnie poziom -18°C . Chłodziarka i zamrażarka działają oddzielnie i ustawianie temperatury w obu komorach odbywa się niezależnie od siebie.



Włączenie: dotknąć symbol **On / Off** (z lewej strony dla chłodziarki; z prawej dla zamrażarki) tak, aby wyświetlacz temperatury zaświecił się / migał.

On/Off

Wyłączenie: ponownie dotknąć symbol On / Off. Wyświetlacz temperatury przestaje świecić.

USTAWIANIE TEMPERATURY

Lodówka z seryjnej produkcji jest ustawiona na normalny tryb pracy. Zalecanymi wartościami są: $+5^{\circ}\text{C}$ dla chłodziarki oraz -18°C dla zamrażarki.

Up Down

Obniżanie temperatury (zimniej): naciskać symbol „Down“ – z lewej strony dla chłodziarki; z prawej - dla zamrażarki.



Podwyższanie temperatury (cieplej): naciskać symbol „Up“.

- W trakcie ustawiania temperatury miga wartość ustawiana.
- Przy pierwszym naciśnięciu na wyświetlaczu zawsze pojawia się ostatnia ustawiona wartość (= wartość zadana)
 - Przy dalszym, krótkim naciskaniu ustawiana wartość zmienia się skokowo, co 1°C , przy dłuższym naciśnięciu zmienia się w sposób ciągły.

- Ok. 5 sekund po ostatnim naciśnięciu na symbol elektronika automatycznie przestawia się i na wyświetlaczu pojawia się rzeczywista temperatura w chłodziarce lub zamrażarce (= wartość faktyczna).
- Temperaturę można ustawiać w zakresie:
 - w chłodziarce: od 9 °C do 3 °C
 - w zamrażarce: od -14 °C do -28 °C.

WYŚWIETLACZ TEMPERATURY

Podczas normalnej pracy lodówki na wyświetlaczu pojawiają się wartości:

- średnia temperatura w chłodziarce oraz
- najwyższa temperatura mrozonek przechowywanych w zamrażarce.



Bezpośrednio po włączeniu lodówki, gdy w jej wnętrzu jest jeszcze ciepło Wyświetlacz pokazuje kreski, dopóki temperatura nie spadnie do poziomu objętego zakresem wyświetlenia (poniżej 0 °C w zamrażarce).

Wyświetlacz miga, gdy:

- trwa ustawianie lub przestawianie temperatury
- temperatura wzrosła o kilka stopni – jako wskazanie, że nastąpiła utrata zimna, np. po włożeniu świeżych, „ciepłych“ produktów. Również przy wyjmowaniu lub sortowaniu produktów w lodówce z powodu napływu z zewnątrz ciepłego powietrza temperatura może przejściowo wzrosnąć.

Pojawienie się na wyświetlaczu wskazania F1 do F5 oznacza usterkę w pracy lodówki. Należy zwrócić się do punktu serwisowego podając symbol z wyświetlacza.

SYGNAŁ AKUSTYCZNY

Lodówka jest wyposażona w akustyczny sygnał alarmu.

Alarm otwartych drzwi:

Jeśli drzwi pozostają otwarte dłużej niż 60 sekund rozlega się sygnał alarmu.




Sygnał można wyłączyć przyciskając sygnał alarmu.

Po zamknięciu drzwi alarm jest ponownie gotowy do działania.

Alarm wzrostu temperatury w zamrażarce:

Rozlega się, gdy temperatura w zamrażarce jest zbyt wysoka. Równocześnie miga wyświetlacz temperatury oraz dioda symbolu alarmu.


Dźwięk alarmu milknie po przyciśnięciu symbolu ALARM . Wyświetlacz miga, dopóki nie zniknie przyczyna zadziałania alarmu.

Taki przypadek może wystąpić, gdy:

- przy dłużej otwartych drzwiach napłynie powietrze z zewnątrz
- wystąpił przez dłuższy czas brak napięcia w sieci
- lodówka uległa uszkodzeniu.

W każdym przypadku należy sprawdzić czy mrozonki nie rozmroziły się i nie uległy zepsuciu.

WSKAŹNIK BRAKU NAPIĘCIA W SIECI „frost control“

Świecąca na panelu sterowania dioda , oznacza, że z powodu braku napięcia w sieci temperatura mrozonek za bardzo wzrosła w ciągu ostatnich godzin lub dni.

Jeśli przy świecącej się diodzie przyciśniemy symbol ALARM  na wyświetlaczu pojawi się najwyższa temperatura jaka wystąpiła podczas braku napięcia.

W zależności od stopnia ocieplenia lub nawet rozmrożenia produktów należy sprawdzić ich jakość i zdecydować czy nadają się do spożycia. Wyświetlenie najwyższej temperatury pokazuje się przez ok. 1 minutę. Potem elektronika ponownie pokazuje faktyczną temperaturę. Jeśli ponownie przyciśniemy symbol ALARM wyświetlenie znika wcześniej.

SUPERCOOL

Po uruchomieniu funkcji SUPERCOOL chłodziarka pracuje z najwyższą wydajnością chłodzenia. Korzystanie z SUPERCOOL zalecane jest gdy chcemy szybko schłodzić duże ilości produktów spożywczych, napojów, gotowych potraw lub ciast.



SuperCool









Włączanie: krótko nacisnąć przycisk SUPERCOOL. Zaświeci się dioda Supercool. Temperatura w chłodziarce spada do najniższej wartości.

Uwaga: SUPERCOOL powoduje nieco wyższe zużycie energii. Jednakże po upływie około 6 godzin elektronika automatycznie przełącza losówkę na normalny tryb pracy. Supercool można wyłączyć wcześniej.

Wyłączenie: ponownie nacisnąć przycisk. Gaśnie dioda SUPERCOOL.

TRYB USTAWIANIA

W trybie ustawiania można aktywować następujące funkcje:

-  zabezpieczenie przed dziećmi
-  potwierdzenie wymiany filtra wody
-  kostkarka – tryb wakacyjny
-  ilość wody do kostkarki
-  BioFresh – ustawianie temperatury
-  jasność wyświetlacza
-  ustawienie ogrzewania uszczelki drzwi
-  potwierdzanie czyszczenia filtra kurzu

Aktywacja trybu ustawiania:

SuperFrost



- Przcisnąć przycisk SUPERFROST na ok. 5 sekund
- Przez ok. 5 sekund świeci się dioda SUPERFROST**.
- Po 5 sekundach na wyświetlaczu miga symbol C.


Lodówka znajduje się w trybie ustawiania.



Wybór funkcji odbywa się przez naciskanie symboli ustawiania temperatury dla zamrażarki.

Uwaga: w trybie ustawiania miga wyświetlacz.

Wychodzenie z trybu ustawiania


- On/Off  Przycisnąć wyłącznik On / Off dla zamrażarki.
Lodówka powraca do normalnej pracy.


Zabezpieczenie przed dziećmi

Chroni przed przypadkowym wyłączeniem lodówki.


Uruchamianie zabezpieczenia przed dziećmi:

Aktywować tryb ustawiania wciskając przez ok. 5 sekund przycisk SUPERFROST.


 - na wyświetlaczu pojawia się „c”


 - przycisnąć przycisk SUPERFROST.
na wyświetlaczu pojawia się „c1 „

- ponownie wcisnąć przycisk SUPERFROST. Zaświeci się dioda  (symbol kluczyka). Zabezpieczenie przed dziećmi jest uruchomione.


- Wychodzenie z trybu ustawiania przez przyciśnięcie wyłącznika **On / Off**  zamrażarki.

Wyłączanie zabezpieczenia przed dziećmi

 - Aktywować tryb ustawiania przez przyciśnięcie na ok. 5 sekund symbolu SUPERFROST.
Na wyświetlaczu pojawia się „c”.

 - Przycisnąć symbol SUEPRFROST.
Na wyświetlaczu pojawia się „c0”.

- Ponownie przycisnąć symbol SUPERFROST.

Gaśnie dioda  (symbol kluczyka). Zabezpieczenie przed dziećmi jest wyłączone.
Wychodzenie z trybu ustawiania przez przyciśnięcie wyłącznika **On / Off** zamrażarki.

Potwierdzenie wymiany filtra wody



Po dokonaniu wymiany filtra wody należy skasować symbol kropli na wyświetlaczu.

Kasowanie symbolu:

- Uruchomić tryb ustawiania przez przyciśnięcie na ok. 5 sekund symbolu SUPERFROST.

- Przyciskać symbol „Down” dla zamrażarki aż na wyświetlaczu pojawi się „F”.



- Przycisnąć symbol SUPERFROST. Na wyświetlaczu pojawi się „FO”



- Przycisnąć ponownie symbol SUPERFROST. Na wyświetlaczu pojawi się „F”.

- Symbol kropli na wyświetlaczu znika.
- Wychodzenie z trybu ustawiania przez przyciśnięcie wyłącznika **On / Off** dla zamrażarki.

Kostkarka – tryb wakacyjny

Patrz rozdział „Kostkarka“.

Ilość wody do kostkarki

Jeśli produkowane kostki lodu są zbyt małe można zmienić ilość wody dopływającej do kostkarki.


Ustawianie ilości wody:

- Uruchomić tryb ustawiania przez przyciśnięcie na ok. 5 sekund symbolu SUPERFROST.
- Przycisnąć symbol „Down“ dla zamrażarki, aż na wyświetlaczu pojawi się symbol „E“.



- Przycisnąć symbol SUPERFROST. Na wyświetlaczu pojawi się „E3“.

- Przycisnąć jeden raz symbol „Up“ dla zamrażarki aby na wyświetlaczu

pojawiło się „E4“ 

UWAGA: Nie zmieniać więcej niż o jeden poziom. Jeśli ustawiona wartość byłaby za wysoka kostki lodu mogą nie mieścić się w pojemniku kostkarki.

- Ponownie przycisnąć symbol SUPERFROST.
- Wychodzenie z trybu ustawiania przez przyciśnięcie wyłącznika **On / Off** dla zamrażarki.

Natępnego dnia sprawdzić rozmiar kostek lodu. Jeśli nadal są zbyt małe można powtórzyć krok po kroku powyższą procedurę.

Ustawianie temperatury BIOFRESH


- Uruchomić tryb ustawiania przez przyciśnięcie na ok. 5 sekund symbolu SUPERFROST.
- Przycisnąć symbol **Down** dla zamrażarki, aż na wyświetlaczu pojawi się symbol





- wcisnąć symbol SUPERFROST. Na wyświetlaczu pojawi się .


- wciskać symbole **Up / Down** dla zamrażarki:

 - podwyższanie temperatury (cieplej)

 - obniżanie temperatury (zimniej).



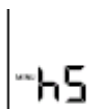
UWAGA !!! Przy wartościach **b4 – b1** temperatura w szufladach może spaść poniżej 0°C. Produkty mogą przemarznąć.

- Po wyznaczeniu żądanej wartości wcisnąć przycisk SUPERFROST.
- Opuścić tryb ustawiania wciskając **On / Off** dla zamrażarki .

Jasność wyświetlacza

Ustawianie jasności wyświetlacza:

- Uruchomić tryb ustawiania przez przyciśnięcie na ok. 5 sekund symbolu SUPERFROST.
- Przyciskać symbol „Down“ dla zamrażarki aż na wyświetlaczu pojawi się „h“.



- Przycisnąć przycisk SUPERFROST. Na wyświetlaczu pojawia się „h5“

- Przyciskać symbole „Up / Down“ dla zamrażarki i wybrać w zakresie:

h0 od „h0“ - najmniejsza jasność

h5 do „h5“ – największa jasność.

- Dla zaakceptowania odpowiedniego poziomu jasności przycisnąć symbol SUPERFROST.

- Wychodzenie z trybu ustawiania przez przyciśnięcie symbolu „On / Off“ dla zamrażarki.

Ogrzewanie uszczelki drzwi

Tworzenie się wody kondensacyjnej na uszczelce drzwi chłodziarki można zlikwidować włączając ogrzewanie uszczelki:

- Uruchomić tryb ustawiania przez przyciśnięcie na ok. 5 sekund symbolu SUPERFROST.
- Przyciskać symbol „Down“ dla zamrażarki aż na wyświetlaczu pojawi się „H“.
- Przycisnąć przycisk SUPERFROST.



- Na wyświetlaczu pojawia się „HA“.

- Przyciskać symbole „Up / Down“ i wybrać w zakresie:

HA - przy lekkim zroszeniu uszczelki

HI – przy silnym zroszeniu uszczelki.

HO - wyłączenie ogrzewania

- Po wybraniu żądanej wartości wcisnąć przycisk SUPERFROST.
- Opuszczanie trybu ustawiania przez wciśnięcie symbolu **On / Off** dla zamrażarki.

Potwierdzenie czyszczenia filtra kurzu

Po wymianie filtra kurzu w cokole lodówki należy zgasić diodę LED filtra kurzu na wyświetlaczu.

Wygaszanie symbolu filtra kurzu:

- tryb ustawiania przez przyciśnięcie na ok. 5 sekund symbolu SUPERFROST

- Wcisnąć przycisk **Down** dla zamrażarki aż na wyświetlaczu pojawi się .



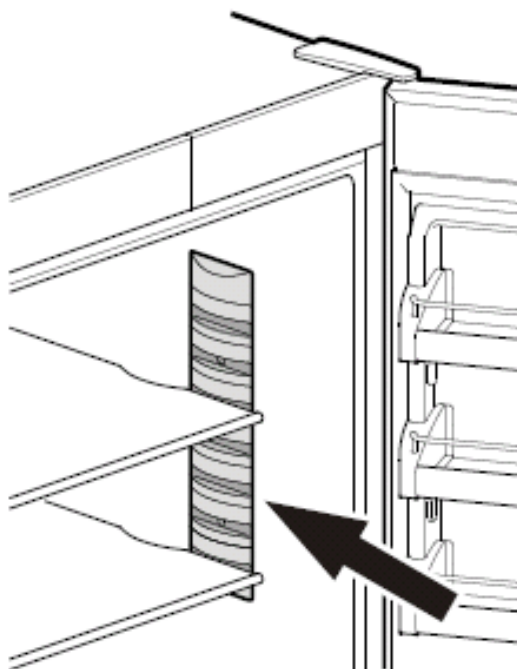
- wcisnąć przycisk SUPERFROST. Na wyświetlaczu pojawia się **n0**



- ponownie wcisnąć przycisk SUPERFROST. Na wyświetlaczu pojawia się **n**.

- symbol filtra kurzu został wygaszony.
- opuszczanie trybu ustawiania przez wciśnięcie symbolu **On / Off** dla zamrażarki.

OŚWIETLENIE WNĘTRZA



Oświetlenie wnętrza jest umieszczone w chłodziarce z lewej i z prawej strony oraz u góry, a także ponad szufladami zamrażarki. Świeci, gdy drzwi chłodziarki są otwarte, lub są wysunięte szuflady zamrażarki.

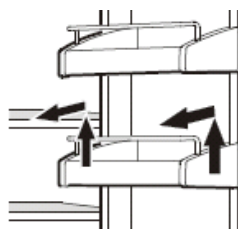
Ostrzeżenie:
laserowe promieniowanie klasy M1.
Przy otwartej osłonie nie patrzeć bezpośrednio w światło przez przyrządy optyczne. Może wystąpić poważne uszkodzenie wzroku.

Oświetlenie wyłącza się, jeśli drzwi chłodziarki lub szuflady zamrażarki są otwarte dłużej niż 15 minut. Równocześnie rozlega się sygnał akustyczny alarmu. Jeśli nie świeci jedna z listw oświetleniowych jest ona zapewne uszkodzona.

**Wymiana oświetlenia może być dokonywana wyłącznie przez wykwalifikowanych techników.
Nie wolno samodzielnie wymieniać ani próbować naprawiać uszkodzonego oświetlenia.**

WYPOSAŻENIE LODÓWKI

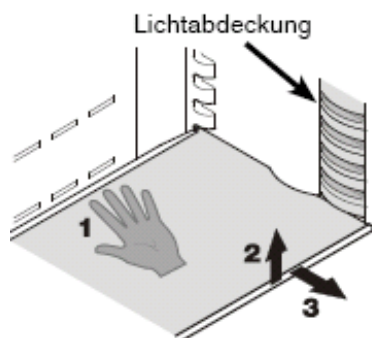
Przekładanie półek na drzwiach:



Unieść półkę pionowo do góry, wyciągnąć w kierunku do przodu i umieścić na innej wysokości, postępując w odwrotnej kolejności.

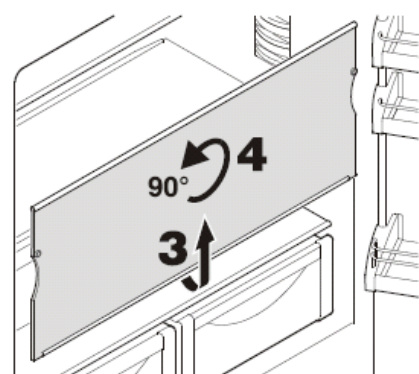
Przestawianie półek w chłodziarce

Osłona oświetlenia



1. Podeprzeć półkę ręką od dołu, aby zapobiec przechyleniu się tylnej części i wypadnięciu.
2. Unieść przednią część półki.
3. Wysunąć półkę do przodu, aż zaokrąglony brzeg znajdzie się w równej linii z osłoną oświetlenia.
4. Unieść półkę i wstawić ją na wybraną wysokość.

Wymowanie półek chłodziarki

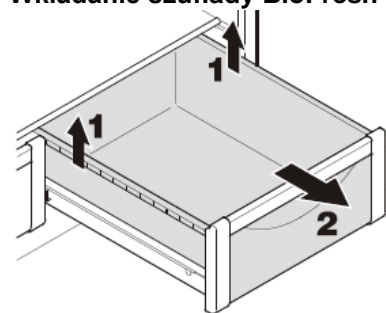


1. Postępować według 3 pierwszych punktów – jak przy przestawianiu półek (patrz wyżej).
2. Ściągnąć półkę w dół, lekko ponad szufladę na warzywa.
3. Unieść przednią część półki do góry, tak aby półka stała pionowo.
4. Obrócić półkę o 90° i wyjąć.

Wymowanie szuflady BioFresh

- szufladę całkowicie wysunąć, uchwycić z tyłu i wyjąć.

Wkładanie szuflady BioFresh



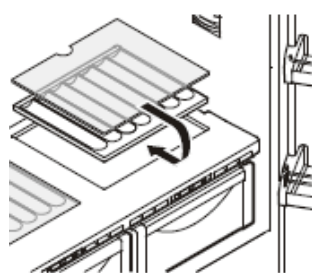
Nałożyć szufladę na szyny.

Szyny muszą być całkowicie wysunięte

i wyrównane z przednim brzegiem szuflady.

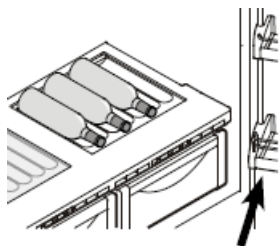
Wsunąć szufladę.

Półka na butelki



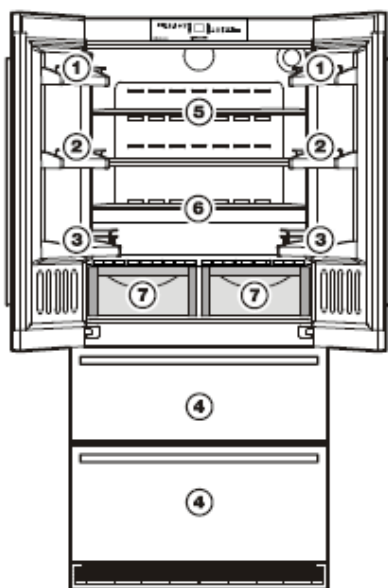
Na półce umieszczonej ponad szufladami BioFresh można przechowywać butelki w pozycji poziomej.

Zdjąć szklaną płytę i włożyć ją pod półkę.



Zagłębienia w powierzchni półki zapewniają stabilne i bezpieczne ułożenie butelek. Jeśli chcemy ułożyć na półce wysokie butelki dolną półkę na drzwiach trzeba przesunąć do góry.

ROZMIESZCZENIE PRODUKTÓW



- 1 - masło, sery
 - 2 - jajka
 - 3 - butelki
 - 4 - mrożonki, kostki lodu
 - 5 - mięso, wędliny, produkty mleczne
 - 6 - pieczywo, ciasta, gotowe potrawy
 - 7 - warzywa, owoce, sałaty (ustawienie wysokiej wilgotności powietrza)
- Mięso, wędliny produkty mleczne (ustawienie niskiej wilgotności powietrza)**

Rozdział „Komora BioFresh” poniżej zawiera informację o ustawianiu wilgotności.

Wskazówka:

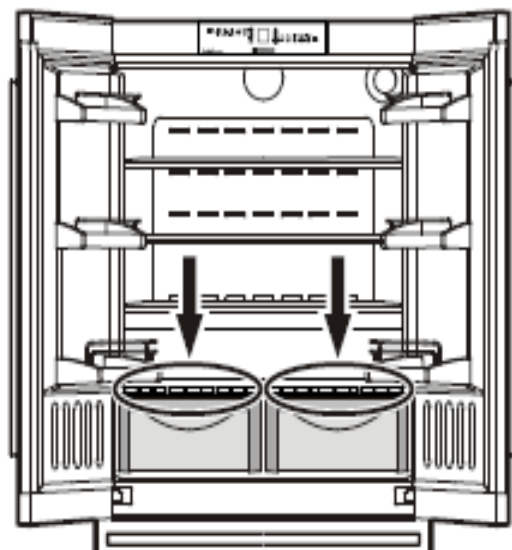
Produkty łatwo wydzielające lub przyjmujące zapachy i zmieniające smak oraz płyny należy przechowywać w zamkniętych pojemnikach lub pod przykryciem.

- Wysokoprocentowe alkohole trzeba przechowywać szczelnie zamknięte i w pozycji pionowej.

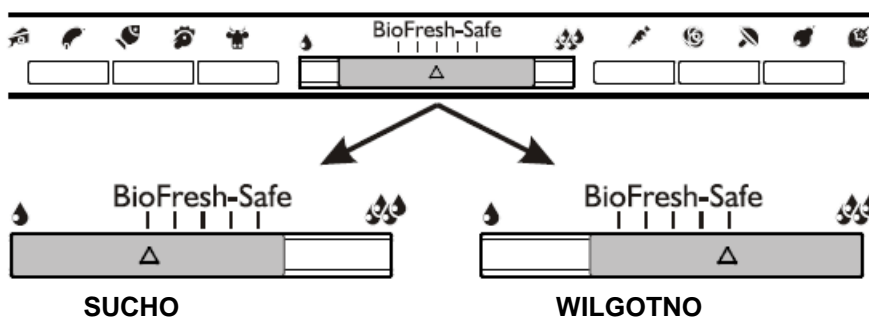
KOMORA BIOFRESH

W szufladach BioFresh produkty zachowują świeżość nawet trzykrotnie dłużej niż w tradycyjnej chłodziarce.

Stała temperatura nieco powyżej 0°C oraz regulowana wilgotność powietrza stwarzają optymalne warunki dla różnych rodzajów produktów żywnościowych.



Ustawianie wilgotności



Mały symbol wilgotności -
Suwak przesunąć w lewo.

Klimat odpowiedni dla suchych lub
opakowanych produktów jak wyroby
mleczne, mięso, ryby, wędliny.

Wysoka względna wilgotność powietrza max.90%,
Duży symbol wilgotności
– suwak przesunąć w prawo.

Klimat odpowiedni dla przechowywanych bez
opakowania produktów o wysokiej wilgotności
własnej jak: sałata, warzywa, owoce.

Wskazówki:

- Wilgotność powietrza w szufladach zależy od stopnia własnej wilgotności produktów oraz od częstotliwości otwierania.
- Stopień świeżości oraz jakość wkładanych produktów są decydujące dla czasu ich przechowywania.
- Nieopakowane produkty pochodzenia zwierzęcego i roślinnego przechowywać w szufladach oddzielone od siebie i posortowane. Jeśli ze względu np. na brak miejsca muszą być przechowywane razem należy je opakować. Różne rodzaje mięsa nie powinny stykać się ze sobą, zawsze trzeba je oddzielić opakowaniem, aby zapobiec przedwczesnemu zepsuciu z powodu przenoszenia się zarodków.
- Do przechowywania w szufladach BioFresh **nie nadają się**: twarde sery, ziemniaki, warzywa wrażliwe na zimno jak ogórki, bakłażany, awokado, niedojrzałe pomidory, cukinia, wrażliwe na zimno owoce południowe jak ananasy, banany, grejpfruty, melony, mango, papaja i in.

ZAMRAŻARKA

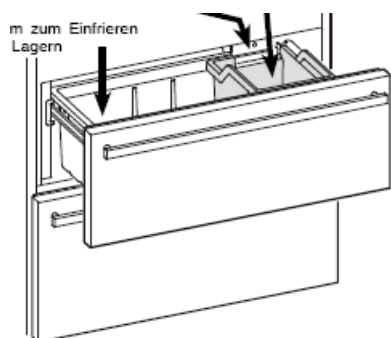
Obu szuflad można używać do zamrażania świeżych produktów oraz do przechowywania mrożonek.

Pojemnik na kostki lodu w górnej szufladzie można wykorzystywać wyłącznie na kostki lodu.

Jeśli cała przestrzeń w górnej szufladzie jest potrzebna na mrożonki pojemnik na kostki lodu można wyjąć.

UWAGA: kostkarka nie wyrzuca kostek lodu, gdy wyjęty jest pojemnik na kostki lodu.

- Pojemnik na kostki lodu
- Kostkarka
- Miejsce do zamrażania i przechowywania mrożonek



ZAMRAŻANIE

Świeże produkty powinny być możliwie jak najszybciej dokładnie zamrożone. Umożliwia to funkcja SUPERFROST. Równocześnie już przechowywane mrożonki otrzymują „rezerwę zimną”. Wartości odżywcze, wygląd i smak pozostają optymalnie zachowane.

Gefriervermögen/Freezing Capacity Pouvoir de Congel./Capac. Congeladora									
■ kg/24h									
Class/Clase	Appl./Appl. Type			Production/Cross Capacity			Gefriervermögen/Freezing Capacity		
Freezer	A1/A2/A3/A4			Volume/Volume			Power/Power		
Net/Net	Gross/Gross	Net/Net	Freezer/Freezer	kg/24h			kg/24h		
Weight/Weight	Type/Type			Volume/Volume			Power/Power		
Capacity/Capacity	Type/Type			Volume/Volume			Power/Power		
Serial No.: 99,999,999,9									
Production (Printer) Made in Austria									

Można maksymalnie zamrozić tyle kilogramów świeżej żywności w ciągu 24 godzin ile podane jest na tabliczce znamionowej pod pozycją „zdolność zamrażania” – Freezing Capacity -(4). Ta maksymalna ilość zależy od modelu i klasy klimatycznej.

ZAMRAŻANIE Z FUNKCJĄ SUPERFROST

SuperFrost

Przycisnąć krótko symbol SUPERFROST ******, tak aby zaświeciła się odpowiednia dioda.

- Przy niewielkich ilościach produktów do zamrażania zamrażarkę wymrażać wcześniej przez ok. 6 godzin. Przy ilości maksymalnej, według danych na tabliczce znamionowej, przez ok. 24 godziny.
- Po upływie tego czasu włożyć produkty do zamrożenia.
- SUPERFROST wyłącza się automatycznie w zależności od ilości świeżych produktów – najwcześniej po 30, najpóźniej po 65 godzinach. Proces zamrażania jest zakończony; gaśnie dioda SUPERFROST.

Nie ma potrzeby uruchamiania funkcji SUPERFROST, jeśli:

- wkładamy do zamrażarki już wcześniej zamrożone produkty
- wkładamy do zamrażania nie więcej niż 2 kg świeżych produktów dziennie.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE MROŻENIA I PRZECHOWYWANIA MROŻONEK

- Mrożonki tego samego rodzaju przechowywać razem, aby uniknąć zbędnego, zbyt długiego otwierania drzwi – ważne dla oszczędności energii.
- Samodzielnie zamrażane produkty należy porcjować zależnie od potrzeb. Aby mogły być szybko i dokładnie zamrożone nie należy przekraczać zalecanych ilości na 1 opakowanie:
*dla warzyw i owoców do 1kg
*dla mięsa do 2,5kg.
- Jako materiał opakowaniowy można stosować ogólnie dostępne w handlu woreczki do mrożenia oraz dopuszczone do kontaktu z żywnością pojemniki z tworzywa sztucznego, metalu lub aluminium; neutralne dla smaku, nieprzepuszczające powietrza i wody.
- Świeże produkty włożone do zamrożenia nie powinny stykać się z już przechowywanymi mrożonkami. Opakowania wkładać do zamrażarki suche, aby uniknąć przymarzania.
- Na opakowaniach zawsze opisać zawartość i datę; nie przekraczać zalecanego okresu przechowywania, aby uniknąć utraty jakości.
- Nie wolno zamrażać butelek z napojami gazowanymi – mogą pęknąć.
- Do rozmrażania wyjmować tylko tyle mrożonek, ile zamierzamy od razu użyć. Rozmrożone produkty jak najszybciej przyrządzić.
- **Mrożonki można rozmrażać:**
 - kuchence mikrofalowej
 - w piekarniku
 - w temperaturze pokojowej
 - w chłodziarce – wydzielające się zimno wspomaga chłodzenie.

KOSTKARKA



Wskazówki i ostrzeżenia:

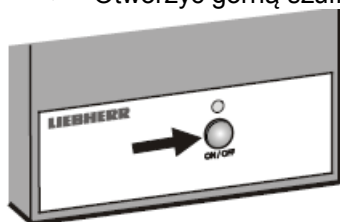
- Kostkarka służy wyłącznie do produkcji kostek lodu w ilościach na potrzeby domowe i może pracować tylko przy użyciu wody o odpowiedniej jakości.
- Wszelkie naprawy czy modyfikacje kostkarki mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych techników.
- **Kostki lodu z trzech pierwszych cykli produkcji nie nadają się do spożycia. Dotyczy to zarówno pierwszego uruchomienia kostkarki, jak też uruchomienia po dłuższej przerwie. W ten sposób zapewnia się dokładne przepłukanie przewodów dopływu wody.**
- **Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikające z nieprawidłowego podłączenia wody.**
- Kostkarka działa tylko wtedy, gdy cała lodówka jest podłączona do sieci. Kostki lodu są wytwarzane tylko wtedy, gdy pracuje zamrażarka.
- Kostkarka produkuje kostki lodu tylko przy dokładnie zamkniętej szufladzie zamrażarki.
- Kostkarka produkuje kostki lodu tylko przy dokładnie zamkniętej szufladzie.

Odpowietrzanie kostkarki

W celu zapewnienia prawidłowego działania kostkarki trzeba odpowietrzać przewody dopływu wody.

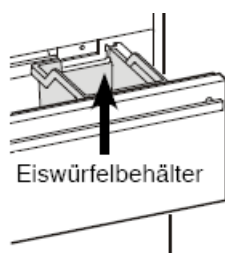
IceMaker

- Wcisnąć symbol kostkarki  ; zaświeci się dioda kostkarki LED .
- Otworzyć górną szufladę zamrażarki.



- Wcisnąć na 3 sekundy przycisk **ON / OFF** znajdujący się na obudowie kostkarki. Dioda nad przyciskiem zaczyna migać.
- Ponownie krótko wcisnąć ten sam przycisk. Dioda LED miga szybciej.
- Natychmiast zamknąć szufladę zamrażarki.


Zawór dopływu wody otwiera się na 25 sekund i wypompowuje powietrze z systemu przewodów doprowadzających wodę.



- Na koniec umyć pojemnik kostkarki.

Włączanie kostkarki

IceMaker

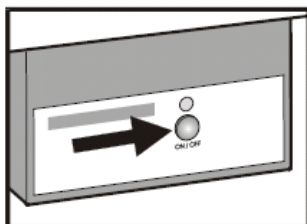
Przycisnąć symbol IceMaker ,  , zaświeci się dioda kostkarki. Pierwsze kostki lodu będą wytworzone za ok. 24 godziny po włączeniu kostkarki.

Ilość wytwarzanych kostek lodu jest zależna od temperatury w zamrażarce. Im niższa temperatura tym więcej kostek lodu wytwarza się w określonym czasie.

Kostki wypadają z kostkarki do pojemnika. Przy określonym poziomie wypełnienia pojemnika produkcja kostek lodu zostaje automatycznie zatrzymana.

Wyłączanie kostkarki

Jeśli nie jest potrzebna produkcja kostek lodu można wyłączyć kostkarkę, niezależnie od pracy zamrażarki.



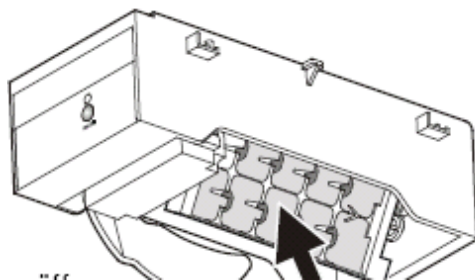
IceMaker

Wcisnąć symbol kostkarki ,  , gaśnie dioda kostkarki.

Kostkarkę można także wyłączyć przyciskiem **ON / OFF** na obudowie pojemnika na kostki lodu. Przycisk przyciskać przez ok. 1 sek.

Kostkarka - tryb wakacyjny

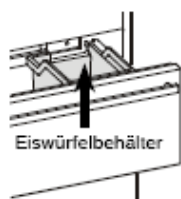
Kostkarkę należy opróżnić, jeśli nie będzie używana przez dłuższy czas np. przed wyjazdem na urlop.




Po uruchomieniu trybu wakacyjnego taca kostkarki odwraca się do dołu, aby w tacce nie pozostała woda. Szufladę zamrażarki należy zostawić otwartą, żeby górna powierzchnia tacki dokładnie wyschła i nie tworzyła się pleśń. ani nie powstawał nieprzyjemny zapach.

Włączanie trybu wakacyjnego

Górna szuflada zamrażarki musi być dokładnie zamknięta, a pojemnik na kostki lodu dokładnie włożony.



- Aktywować tryb ustawiania przyciskając przez 5 sekund symbol SUPERFROST.
- Przycisnąć symbol „Down” dla zamrażarki, aż na wyświetlaczu pojawi się .



- Przycisnąć symbol SUPERFROST - na wyświetlaczu pojawi się symbol **10**



lub symbol **11** w zależności od tego, czy włączona jest kostkarka.



- Przycisnąć symbol „Down” dla zamrażarki - na wyświetlaczu pojawia się **1C**



- Przycisnąć SUPERFROST - na wyświetlaczu miga symbol **1**. Tacka kostkarki obraca się do dołu.

Pojawienie się na wyświetlaczu wartości temperatury oznacza, że tacka kostkarki obróciła się do dołu, a kostkarka została wyłączona.

ODMRAŻANIE

Chłodziarka - odmraża się automatycznie. Powstająca wilgoć jest odprowadzana na tylną ścianę lodówki, gdzie wyparowuje pod wpływem ciepła z kompresora.

Zamrażarka - System NOFROST zapewnia automatyczne odszranianie zamrażarki. Powstająca wilgoć osadza się na parowniku i co pewien czas odparowuje.

MYCIE

Przed rozpoczęciem mycia należy koniecznie wyłączyć lodówkę. Wyjąć wtyczkę z gniazdka lub wykręcić bezpiecznik.

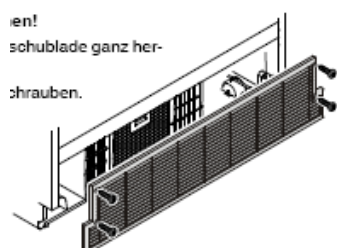
Wnętrze, części wyposażenia i zewnętrzne ściany myć letnią wodą z niewielką ilością środka myjącego. Nie wolno używać środków do szorowania zawierających piasek, kwasy czy chemiczne rozpuszczalniki.

Nie korzystać z urządzeń czyszczących parą! Grozi to uszkodzeniem lodówki.

- Zwracać uwagę, aby woda podczas mycia nie dostawała się do części elektrycznych ani do kratki wentylacyjnych.
- Lodówkę dokładnie wytrzeć miękką ściereczką.
- Agregat z wymiennikiem ciepła – metalowa kratka z tyłu lodówki – trzeba raz do roku czyścić i odkurzać.
- Nie uszkodzić tabliczki znamionowej znajdującej się wewnątrz lodówki – jest ona potrzebna dla serwisu.
- **Do lodówek w obudowie ze stali szlachetnej stosować dostępne w handlu specjalne środki do czyszczenia i pielęgnacji stali.** - aby jak najlepiej chronić stalowe powierzchnie środek do pielęgnacji stali należy nanieść równomiernie, zgodnie z kierunkiem szlif. Pojawiające się na początku ciemniejsze miejsca i bardziej intensywny kolor są normalne.

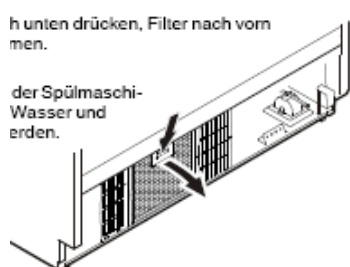
- nie wolno używać drapiących gąbek, koncentratów czyszczących, środków z zawartością chloru ani chemicznych rozpuszczalników. Mogą one spowodować uszkodzenie stalowej powierzchni oraz korozję.

CZYSZCZENIE FILTRA KURZU




1. Wyciągnąć wtyczkę z gniazdka !
2. Całkowicie wysunąć dolną szufladę zamrażarki.
3. Odkręcić kratkę wentylacyjną.
4. Wcisnąć do dołu przycisk znajdujący się obok filtra; filtr przechylić do przodu i wyjąć.

Filtr kurzu można umyć ręcznie w wodzie z dodatkiem środka do mycia naczyń, albo w zmywarce.



5. Wysuszyć filtr i ponownie założyć postępując w odwrotnej kolejności.
6. Zamontować kratkę wentylacyjną.

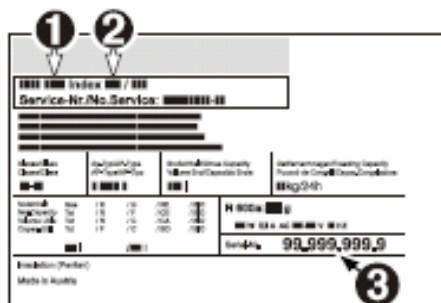
Skasować na wyświetlaczu diodę LED – symbol  - patrz rozdział: **Potwierdzenie czyszczenia filtra kurzu.**

ZAKŁÓCENIA W PRACY LODÓWKI

Urządzenie jest skonstruowane i wyprodukowane w sposób gwarantujący bezpieczeństwo oraz długotrwałe użytkowanie. Jeśli jednak wystąpi podczas pracy usterka prosimy przede wszystkim sprawdzić, czy nie wynika ona z błędu w obsłudze. W takim przypadku nawet w okresie gwarancyjnym usługa serwisu będzie odpłatna. Następujące usterki można usunąć samodzielnie, po ustaleniu ich przyczyn:

- Urządzenie nie pracuje, - sprawdzić czy:
 - lodówka jest prawidłowo włączona,
 - wtyczka jest dokładnie włożona do gniazdka,
 - bezpiecznik w obwodzie gniazdka jest w porządku.
 - Szmer są zbyt głośne, - sprawdzić czy:
 - urządzenie stoi stabilnie na podłodze,
 - meble lub przedmioty stojące obok nie ulegają wibracjom w wyniku pracy agregatu; Jeśli tak – urządzenie nieco przesunąć, przechowywane butelki i pojemniki odsunąć od siebie. Prosimy zwrócić uwagę, że nie można całkowicie wyeliminować szmerów w wyniku przepływu czynnika chłodniczego.
- Temperatura nie jest wystarczająco niska, - sprawdzić czy:
- oddzielnie włożony termometr wskazuje prawidłowe wartości,
 - ustawione są właściwe temperatury (patrz rozdział: Ustawianie temperatury)
 - nie włożono na raz za dużo świeżych produktów,
 - prawidłowo działa wentylacja,
 - lodówka nie stoi zbyt blisko źródeł ciepła.

Podczas awarii należy pozostawić zamknięte drzwi urządzenia. Zmniejszy się tym samym utrata zimna.



Jeśli nie wystąpiła żadna z wyżej wymienionych przyczyn i nie można samemu usunąć zakłócenia należy zwrócić się do punktu serwisowego, podając oznaczenie modelu (1), indeks (2) oraz numer serwisowy (3) z tabliczki znamionowej. Tabliczka znamionowa znajduje się na lewej ścianie wewnątrz chłodziarki.

POSTÓJ LODÓWKI

Jeśli przewidujemy, że lodówka nie będzie pracować przez dłuższy okres czasu: urządzenie wyłączyć, wyciągnąć wtyczkę przewodu sieciowego z gniazdka lub wyłączyć (wykręcić) bezpieczniki. Urządzenie umyć, a drzwi pozostawić otwarte, aby uniknąć powstania nieprzyjemnego zapachu.

Urządzenie jest zgodne z przepisami bezpieczeństwa oraz dyrektywami Unii Europejskiej 2004/108/EG oraz 2006/95/EG.

Producent ciągle pracuje nad dalszym rozwojem wszystkich typów i modeli sprzętu chłodniczego. Prosimy zatem o zrozumienie dla ewentualnych rozbieżności w wyglądzie i wyposażeniu.